| | |
|---|---|
| **TÒA ÁN NHÂN DÂN**<br>**HUYỆN BÙ ĐỐP**<br>**TỈNH BÌNH PHƯỚC**<br>Số: **62**/2017/QĐST-DS | **CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**<br>**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**<br><br>*Bù Đốp, ngày 15 tháng 9 năm 2017* |

# QUYẾT ĐỊNH
# CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 07 tháng 9 năm 2017 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 77/2017/TLST-DS ngày 26 tháng 7 năm 2017.

## XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

## QUYẾT ĐỊNH:

**1.** Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

*+ Nguyên đơn:* Bà **Bùi A** – Sinh năm 1968

Địa chỉ: Ấp M, xã N, huyện L, tỉnh Bình Phước.

*+ Bị đơn:* Bà **Trần B** – Sinh năm 1959

Địa chỉ: Ấp E, xã F, huyện Bù Đốp, tỉnh Bình Phước.

**2.** Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Bà Trần B có nghĩa vụ trả cho bà Bùi A số tiền 36.000.000 (ba mươi sáu triệu) đồng. Hình thức trả cụ thể: Trả hết số tiền trên trong vòng 03(ba) năm, năm đầu và năm thứ hai trả 10.000.000 (mười triệu) đồng, năm cuối (năm thứ 3) trả 16.000.000 (mười sáu triệu) đồng. Hàng năm trả tiền vào ngày 15 tháng 4, trả tiền lần đầu vào ngày 15 tháng 4 năm 2018 cho đến khi trả hết nợ.

Kể từ ngày quyết định có hiệu lực pháp luật (đối với các trường hợp cơ quan thi hành án có quyền chủ động ra quyết định thi hành án) hoặc kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án (đối với các khoản tiền phải trả cho

người được thi hành án) cho đến khi thi hành án xong, tất cả các khoản tiền, hàng tháng bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suát quy định tại khoản 2 Điều 648 Bộ luật dân sự năm 2015.

Về án phí dân sự sơ thẩm: Bà Bùi A tự nguyện chịu **900.000** (*Chín trăm nghìn)* đồng án phí dân sự sơ thẩm có giá ghạch, được trừ vào số tiền tạm ứng án phí **900.000** (*Chín trăm nghìn)* đồng mà bà A đã nộp theo biên lai thu tiền số 0016610 ngày 25/7/2017 của Chi cục thi hành án dân sự huyện Bù Đốp. Bà B không phải chịu án phí dân sự sơ thẩm

**3.** Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

**4.** Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

***Nơi nhận:***
- TA, VKS tỉnh Bình Phước;
- VKS, THA huyện Bù Đốp;
- Đương sự;
- Lưu hồ sơ vụ án.

**THẨM PHÁN**
***(Đã ký)***

**Phạm Cao Khải**